

PRE ZARZĄD BUDYNKÓW KOMUNALNYCH  
Punkt Obsługi Mieszkańców  
31-319 Kraków, ul. B. Czerwieńskiego 16  
KZ-03.4125.11.13.2021.JW  
Data 2021-04-20  
Nr 764739, zał.

Kraków, dnia

22.04.2021  
16 KWI 2021  
p. S. Matys  
23.04.2021

POZWOLENIE Nr 245/21

Miejskiego Konserwatora Zabytków  
na podejmowanie innych działań, które mogłyby prowadzić do naruszenia substancji  
lub zmiany wyglądu zabytku wpisanego do rejestru

Na podstawie art. 36 ust. 1 pkt 11, art. 89 pkt 2 i art. 91 ust. 4 pkt 4 ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (tj. Dz. U. z 2020 r., poz. 282), art. 104 § 1 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (tj. Dz. U. z 2020 r., poz. 256 ze zm.) w związku z § 17 rozporządzenia Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dnia 2 sierpnia 2018 r. sprawie prowadzenia prac konserwatorskich, prac restauratorskich i badań konserwatorskich przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków albo na Listę Skarbów Dziedzictwa oraz robót budowlanych, badań architektonicznych i innych działań przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków, a także badań archeologicznych i poszukiwań zabytków (Dz. U. z 2021 r., poz. 81) oraz § 1 pkt 2 lit. e porozumienia pomiędzy Wojewodą Małopolskim a Gminą Miejską Kraków z dnia 11 maja 2010 r. w sprawie powierzenia prowadzenia niektórych spraw z zakresu właściwości Małopolskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków (Dz. Urz. Woj. Małop. z 2010 r. Nr 283, poz. 1887 oraz z 2013 r., poz. 6679).

Po rozpatrzeniu wniosku znak: EL-12-432-41/16 z dnia 03.02.2021 r. (data wpływu: 09.02.2021 r.) Zarządu Budynków Komunalnych w Krakowie, ul. Bolesława Czerwieńskiego 16, 31-319 Kraków, reprezentowanego przez p.o. Kierownika Referatu Lokali Służby Zdrowia i Fortów, pani Justyny Góralczyk, o wydanie decyzji na usunięcie 126 drzew usytuowanych na terenie Fortu nr 48 Batowice, wpisanego do rejestru zabytków pod numerem A-91/M, decyzją z dnia 11.05.2007 r.

pozwala się

wnioskodawcy na usunięcie 126 drzew (numeracja zgodnie z wykazem):

A3. Robinia akacja	o obw. 95 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A32. Wierzba krucha	o obw. 320 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A46. Klon jesionolistny	o obw. 53 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A77. Robinia akacja	o obw. 115 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A84. Jesion wyniosły	o obw. 61 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A89. Robinia akacja	o obw. 160+78 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A90. Robinia akacja	o obw. 129 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A91. Robinia akacja	o obw. 162 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A105. Robinia akacja	o obw. 135 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A115. Robinia akacja	o obw. 171+77 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A119. Robinia akacja	o obw. 97 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A125. Robinia akacja	o obw. 190 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A128. Klon jesionolistny	o obw. 65 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A139. Robinia akacja	o obw. 74 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A165. Klon jesionolistny	o obw. 59 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A167. Robinia akacja	o obw. 60 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A170. Robinia akacja	o obw. 141 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A181. Robinia akacja	o obw. 119+50 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A182. Robinia akacja	o obw. 100 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B25. Wiąz szypułkowy	o obw. 56 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B41. Jesion wyniosły	o obw. 70 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B42. Wiąz szypułkowy	o obw. 103 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B46. Robinia akacja	o obw. 73 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B48. Wiąz szypułkowy	o obw. 34 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B51. Wiąz szypułkowy	o obw. 64 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B52. Wiąz szypułkowy	o obw. 45 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice

B54. Robinia akacjowa	o obw. 46 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B55. Wiąz szypułkowy	o obw. 51 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B59. Wiąz szypułkowy	o obw. 61+33 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B69. Robinia akacjowa	o obw. 122 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B71. Robinia akacjowa	o obw. 88 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B75. Klon jesionolistny	o obw. 56 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B89. Wiąz szypułkowy	o obw. 103 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B108. Robinia akacjowa	o obw. 104 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B118. Robinia akacjowa	o obw. 66 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B154. Robinia akacjowa	o obw. 152 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B172. Robinia akacjowa	o obw. 99 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B178. Robinia akacjowa	o obw. 130 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B179. Robinia akacjowa	o obw. 100 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B195. Wiąz szypułkowy	o obw. 76 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B196. Robinia akacjowa	o obw. 66 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B197. Robinia akacjowa	o obw. 154 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B200. Klon pospolity	o obw. 40 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B205. Robinia akacjowa	o obw. 104 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B207. Robinia akacjowa	o obw. 61 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B213. Robinia akacjowa	o obw. 57 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B215. Robinia akacjowa	o obw. 157 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B217. Robinia akacjowa	o obw. 47+35 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B218. Wiąz górski	o obw. 168 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B222. Robinia akacjowa	o obw. 70 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B224. Robinia akacjowa	o obw. 152 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B225. Wiąz górski	o obw. 59 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B229. Wierzba krucha	o obw. 197 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B232. Wiąz górski	o obw. 64 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B237. Wiąz szypułkowy	o obw. 36 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C3. Wiąz górski	o obw. 74 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C8. Robinia akacjowa	o obw. 112 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C9. Wiąz szypułkowy	o obw. 63 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C16. Wiąz szypułkowy	o obw. 52 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C17. Robinia akacjowa	o obw. 70 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C26. Wiąz górski	o obw. 55 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C27. Wiąz górski	o obw. 69 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C28. Robinia akacjowa	o obw. 136 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C30. Robinia akacjowa	o obw. 66 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C77. Robinia akacjowa	o obw. 98 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C78. Robinia akacjowa	o obw. 125 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C79. Robinia akacjowa	o obw. 129 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C80. Czeremcha zwyczajna	o obw. 39 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C85. Klon jesionolistny	o obw. 62 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C102. Robinia akacjowa	o obw. 130 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C107. Klon jesionolistny	o obw. 38+37 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C116. Robinia akacjowa	o obw. 161 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C122. Robinia akacjowa	o obw. 63 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C127. Robinia akacjowa	o obw. 76 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C131. Robinia akacjowa	o obw. 129 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C132. Robinia akacjowa	o obw. 119 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C133. Robinia akacjowa	o obw. 47 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C139. Robinia akacjowa	o obw. 95 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C141. Robinia akacjowa	o obw. 63 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice

C142. Robinia akacyjowa	o obw 212 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C144. Klon jesionolistny	o obw 55 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C145. Robinia akacyjowa	o obw 56 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C150. Klon jesionolistny	o obw 75+28 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C158. Robinia akacyjowa	o obw 167 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C171. Robinia akacyjowa	o obw 126 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C183. Robinia akacyjowa	o obw 166 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C211. Robinia akacyjowa	o obw. 48 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C219. Klon jesionolistny	o obw 61 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C241. Klon jesionolistny	o obw 73 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C250. Robinia akacyjowa	o obw 60 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C251. Robinia akacyjowa	o obw 114 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C254. Robinia akacyjowa	o obw 68 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C255. Robinia akacyjowa	o obw 80 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D27. Topola szara	o obw 242 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D37. Wierzba krucha	o obw 132 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D39. Jesion wyniosły	o obw. 59 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D51. Robinia akacyjowa	o obw 295 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D56. Robinia akacyjowa	o obw 130 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D65. Klon jesionolistny	o obw 65 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D78. Robinia akacyjowa	o obw 137+114 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D83. Wiąz górski	o obw 155 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D86. Klon jesionolistny	o obw 39 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D88. Robinia akacyjowa	o obw 182+139 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D95. Klon jesionolistny	o obw 91 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D101. Robinia akacyjowa	o obw 96 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D114. Klon jesionolistny	o obw 73 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D117. Robinia akacyjowa	o obw 60 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D128. Klon jesionolistny	o obw 60 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D132. Robinia akacyjowa	o obw 70 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D147. Klon pospolity	o obw 80 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D150. Robinia akacyjowa	o obw 95+89 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D157. Robinia akacyjowa	o obw 58 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D160. Robinia akacyjowa	o obw 98 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D161. Klon pospolity	o obw 56 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D162. Robinia akacyjowa	o obw 62 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D164. Klon pospolity	o obw 80 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D169. Robinia akacyjowa	o obw 109 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D172. Robinia akacyjowa	o obw 111 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D174. Klon pospolity	o obw 110+35 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D176. Robinia akacyjowa	o obw 75+70 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D178. Klon pospolity	o obw 50+45 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D180. Robinia akacyjowa	o obw 172+33 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D181. Klon jesionolistny	o obw 72 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D182. Robinia akacyjowa	o obw 71+62 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D183. Robinia akacyjowa	o obw 103 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D184. Robinia akacyjowa	o obw 44+44 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice

**Pozwolenie niniejsze wydane jest z jednoczesnym nałożeniem zobowiązań do przestrzegania następujących warunków:**

1. Konieczne jest niezwłoczne zawiadomienie Miejskiego Konserwatora Zabytków w Krakowie o zagrożeniach lub nowych okolicznościach ujawnionych w trakcie prowadzenia prac i podjęcia innych działań, które zapobiegą uszkodzeniu lub zniszczeniu zabytku.

2. Termin usunięcia drzewa do końca listopada 2022 r.
3. Prace wykonywane w okresie lęgowym tj. od końca lutego do 15 października, wymagają nadzoru ornitologa.
4. Nasadzenia zamienne w postaci krzewów wzdłuż fosy, zgodnie z projektem.
5. Posadzone krzewy muszą posiadać co najmniej 3 równorzędne pędy i wysokość minimalną 50 cm. Inne parametry nasadzeń mają być zgodne z normami stosowanymi w szkółkarstwie ozdobnym.

**Pozwolenie na usunięcie drzewa lub krzewu może zostać wykonane pod warunkiem uzyskania stosownego zezwolenia, wydanego na podstawie art. 83a ust. 1 ustawy z dnia 16 kwietnia 2004 r. o ochronie przyrody (t.j. Dz. U. z 2020 r., poz. 55 ze zm.).**

### UZASADNIENIE

Ww. egzemplarze są w złym stanie fitosanitarnym (zamierające lub obumarłe). Pozostałe ze względu na układ pnia lub lokalizację w rejonie gzymsów Fortu, stwarzają zagrożenie wykrotem lub rozłamaniem. Należy również dodać, że pozostawienie zieleni bez ingerencji doprowadziłoby nie tylko do dalszej degradacji cennego zabytku i przekreśliło możliwość jego restauracji, ale także stanowiłoby zagrożenie dla spacerowiczów. Część drzew rośnie, na warstwach ziemi o małej miąższości, na murach i stropach. Przez niewłaściwe pokroje, korony rozwinięte jedynie w szczytowych częściach drzew i wysoko umiejscowione środki ciężkości, jak również słabe zakotwienie w gruncie, stanowią realne niebezpieczeństwo dla osób przebywających w sąsiedztwie murów fortu. Potwierdzają to liczne wiatrołomy, które regularnie pojawiają się w obrębie wałów i fosy. Biorąc powyższe pod uwagę potwierdzono, że ww. drzewa kwalifikują się do usunięcia.

Usunięcie ww. roślin jest dopuszczalne ze stanowiska konserwatorskiego oraz zgodne z przepisami ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (t.j. Dz. U. z 2020 r., poz. 282 ze zm.).

### POUCZENIE

- I. Miejski Konserwator Zabytków, na podstawie art. 47 ustawy z dnia 23 lipca 2003 roku o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami, może wznowić postępowanie w sprawie wydanego pozwolenia, a następnie zmienić je lub cofnąć, w drodze decyzji, jeżeli w trakcie prowadzenia robót wystąpiły nowe fakty i okoliczności, mogące doprowadzić do uszkodzenia lub zniszczenia zabytku.
- II. Miejski Konserwator Zabytków w Krakowie, na podstawie art. 43 ustawy z dnia 23 lipca 2003 roku o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami, po stwierdzeniu, że prace prowadzone są w sposób odbiegający od zakresu i warunków określonych w pozwoleniu lub nieprawidłowo, wydaje decyzję o wstrzymaniu tych prac.
- III. Stwierdzenie, że prace wykonane zostały niezgodnie z przyjętym zakresem i warunkami lub nieprawidłowo spowoduje wydanie przez Miejskiego Konserwatora Zabytków w Krakowie, na podstawie art. 45 ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami, decyzji:
  1. nakazującej przywrócenie zabytku do poprzedniego stanu lub uporządkowanie terenu, w określonym terminie, albo
  2. zobowiązującej do doprowadzenia zabytku do jak najlepszego stanu we wskazany sposób i w określonym terminie.
- IV. Osoba, która dopuściła się naruszenia przepisów o zabytkach lub naruszyła zakres i warunki określone w pozwoleniu, zobowiązana jest na własny koszt wykonać czynności nakazane w decyzji.
- V. Od niniejszej decyzji, na podstawie art. 127, art. 129 ustawy Kodeks postępowania administracyjnego, służy odwołanie do Ministra Kultury - Generalnego Konserwatora Zabytków, ul. Krakowskie Przedmieście 15/17, 00-071 Warszawa, za pośrednictwem Miejskiego Konserwatora Zabytków (ul. Biskupia 18, 31-144 Kraków) w terminie 14 dni od dnia otrzymania decyzji.
- VI. W trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania. Z dniem doręczenia organowi oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna.

Pozwolenie niniejsze **nie podlega** opłacie skarbowej na podstawie ustawy z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej (tekst jednolity Dz. U. z 2020 r., poz. 1546 ze zm.).

**z up. PREZYDENTA MIASTA**

*Jerzy Zbicienień*  
Miejski Konserwator Zabytków

#### Otrzymują:

1. Zarząd Budynków Komunalnych w Krakowie, ul. Czerwieńskiego 16, 31-319 Kraków + zał.
2. 2 x aa + zał.

#### Do wiadomości:

3. Zarząd Zieleni Miejskiej w Krakowie, ul. Reymonta 20, 30-059 Kraków.
4. Małopolski Wojewódzki Konserwator Zabytków, ul. Kanonicza 24, 31-002 Kraków + zał.

KZ-03.6131.180.2020.JW+NP

Kraków, dnia

16. KWI. 2021

ZEZWOLENIE Nr ..... 246/21

Miejskiego Konserwatora Zabytków

na usuwanie drzew i krzewów z terenu nieruchomości wpisanych do rejestru zabytków

Na podstawie art. 83, art. 83a, ust.1, art. 83b-83f, art. 84 - 86 ustawy z dnia 16 kwietnia 2004 r. o ochronie przyrody (t.j. Dz. U. z 2020 r., poz. 55 ze zm.) oraz art. 104 § 1 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (t.j. Dz. U. z 2020 r., poz. 256 ze zm.) w związku z § 1 pkt 2 lit. k Porozumienia zawartego pomiędzy Wojewodą Małopolskim a Prezydentem Miasta Kraków z dnia 11 maja 2010 r. w sprawie powierzenia prowadzenia niektórych spraw z zakresu właściwości Małopolskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków (t.j. Dz. Urz. Woj. Małop. z 2010 r. nr 283, poz. 1887 oraz z 2013 r., poz. 6679 ze zm.).

Po rozpatrzeniu wniosku znak: EL-12-432-41/16 z dnia 01.12.2020 r. (data wpływu: 10.12.2020 r., uzupełnienie: 09.02.2021 r.) Zarządu Budynków Komunalnych w Krakowie, ul. Bolesława Czerwieńskiego 16, 31-319 Kraków, reprezentowanego przez p.o. Kierownika Referatu Lokali Służby Zdrowia i Fortów, pani Justyny Góralczyk, o wydanie decyzji o usunięciu 126 drzew usytuowanych na terenie Fortu nr 48 Batowice, wpisanego do rejestru zabytków pod numerem A-91/M, decyzją z dnia 11.05.2007 r.

zezwala się

wnioskodawcy na usunięcie 114 drzew (numeracja zgodnie z wykazem):

A3. Robinia akacjowa	o obw. 95 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A32. Wierzba krucha	o obw. 320 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A77. Robinia akacjowa	o obw. 115 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A84. Jesion wyniosły	o obw. 61 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A89. Robinia akacjowa	o obw. 160+78 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A90. Robinia akacjowa	o obw. 129 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A91. Robinia akacjowa	o obw. 162 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A105. Robinia akacjowa	o obw. 135 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A115. Robinia akacjowa	o obw. 171+77 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A119. Robinia akacjowa	o obw. 97 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A125. Robinia akacjowa	o obw. 190 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A128. Klon jesionolistny	o obw. 65 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A139. Robinia akacjowa	o obw. 74 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A167. Robinia akacjowa	o obw. 60 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A170. Robinia akacjowa	o obw. 141 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A181. Robinia akacjowa	o obw. 119+50 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A182. Robinia akacjowa	o obw. 100 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B25. Wiąz szypułkowy	o obw. 56 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B41. Jesion wyniosły	o obw. 70 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B42. Wiąz szypułkowy	o obw. 103 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B46. Robinia akacjowa	o obw. 73 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B51. Wiąz szypułkowy	o obw. 64 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B52. Wiąz szypułkowy	o obw. 45 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B55. Wiąz szypułkowy	o obw. 51 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B59. Wiąz szypułkowy	o obw. 61+33 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B69. Robinia akacjowa	o obw. 122 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B71. Robinia akacjowa	o obw. 88 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B89. Wiąz szypułkowy	o obw. 103 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B108. Robinia akacjowa	o obw. 104 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B118. Robinia akacjowa	o obw. 66 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B154. Robinia akacjowa	o obw. 152 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B172. Robinia akacjowa	o obw. 99 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice

ZARZĄD BUDYNKÓW KOMUNALNYCH  
31-319 Kraków, ul. B. Czerwieńskiego 16

Data: 2021-04-20

Nr: 764737 zał: 2

B178. Robinia akacjowa	o obw. 130 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B179. Robinia akacjowa	o obw. 100 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B195. Wiąz szypułkowy	o obw. 76 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B196. Robinia akacjowa	o obw. 66 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B197. Robinia akacjowa	o obw. 154 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B200. Klon pospolity	o obw. 40 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B205. Robinia akacjowa	o obw. 104 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B207. Robinia akacjowa	o obw. 61 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B213. Robinia akacjowa	o obw. 57 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B215. Robinia akacjowa	o obw. 157 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B217. Robinia akacjowa	o obw. 47+35 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B218. Wiąz górski	o obw. 168 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B222. Robinia akacjowa	o obw 70 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B224. Robinia akacjowa	o obw 152 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B225. Wiąz górski	o obw. 59 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B229. Wierzba krucha	o obw. 197 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B232. Wiąz górski	o obw. 64 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C3. Wiąz górski	o obw. 74 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C8. Robinia akacjowa	o obw 112 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C9. Wiąz szypułkowy	o obw. 63 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C16. Wiąz szypułkowy	o obw. 52 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C17. Robinia akacjowa	o obw 70 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C26. Wiąz górski	o obw. 55 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C27. Wiąz górski	o obw. 69 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C28. Robinia akacjowa	o obw 136 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C30. Robinia akacjowa	o obw 66 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C77. Robinia akacjowa	o obw 98 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C78. Robinia akacjowa	o obw 125 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C79. Robinia akacjowa	o obw 129 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C85. Klon jesionolistny	o obw 62 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C102. Robinia akacjowa	o obw 130 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C116. Robinia akacjowa	o obw 161 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C122. Robinia akacjowa	o obw 63 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C127. Robinia akacjowa	o obw 76 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C131. Robinia akacjowa	o obw 129 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C132. Robinia akacjowa	o obw 119 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C139. Robinia akacjowa	o obw 95 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C141. Robinia akacjowa	o obw 63 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C142. Robinia akacjowa	o obw 212 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C145. Robinia akacjowa	o obw 56 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C150. Klon jesionolistny	o obw 75+28 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C158. Robinia akacjowa	o obw 167 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C171. Robinia akacjowa	o obw 126 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C183. Robinia akacjowa	o obw 166 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C219. Klon jesionolistny	o obw 61 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C241. Klon jesionolistny	o obw 73 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C250. Robinia akacjowa	o obw 60 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C251. Robinia akacjowa	o obw 114 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C254. Robinia akacjowa	o obw 68 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C255. Robinia akacjowa	o obw 80 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D27. Topola szara	o obw 242 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D37. Wierzba krucha	o obw 132 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D39. Jesion wyniosły	o obw. 59 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D51. Robinia akacjowa	o obw 295 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice

D56. Robinia akacjowa	o obw 130 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D65. Klon jesionolistny	o obw 65 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D78. Robinia akacjowa	o obw 137+114 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D83. Wiąz górski	o obw 155 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D88. Robinia akacjowa	o obw 182+139 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D95. Klon jesionolistny	o obw 91 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D101. Robinia akacjowa	o obw 96 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D114. Klon jesionolistny	o obw 73 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D117. Robinia akacjowa	o obw 60 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D128. Klon jesionolistny	o obw 60 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D132. Robinia akacjowa	o obw 70 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D147. Klon pospolity	o obw 80 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D150. Robinia akacjowa	o obw 95+89 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D157. Robinia akacjowa	o obw 58 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D160. Robinia akacjowa	o obw 98 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D161. Klon pospolity	o obw 56 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D162. Robinia akacjowa	o obw 62 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D164. Klon pospolity	o obw 80 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D169. Robinia akacjowa	o obw 109 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D172. Robinia akacjowa	o obw 111 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D174. Klon pospolity	o obw 110+35 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D176. Robinia akacjowa	o obw 75+70 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D178. Klon pospolity	o obw 50+45 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D180. Robinia akacjowa	o obw 172+33 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D181. Klon jesionolistny	o obw 72 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D182. Robinia akacjowa	o obw 71+62 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D183. Robinia akacjowa	o obw 103 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D184. Robinia akacjowa	o obw 44+44 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice

na podstawie ustaleń protokołu z oględzin z dnia 20.01.2021 r. stanowiącego integralną część niniejszej decyzji.

**Zezwolenie niniejsze wydane jest z jednoczesnym nałożeniem zobowiązań do przestrzegania następujących warunków:**

1. Termin usunięcia drzew do końca listopada 2022 r.
2. Prace powinny być wykonane poza okresem lęgowym, tj. od 16 października do końca lutego.
3. W przypadku wykonywania prac poza ww. terminem wymagany jest nadzór ornitologa.
4. Drzewa nr A32, B229, D27, D37, D51 należy zredukować do wysokości bezpiecznej pozostawiając część pnia w celach biocenotycznych.
5. Wskazane jest pozostawienie w terenie kłód drewna o większych gabarytach w celach biocenotycznych, w lokalizacjach odsuniętych od elementów kubaturowych przy jednoczesnym zachowaniu czytelności form ziemnych.
6. Nasadzenia zamiennie w postaci krzewów wzdłuż fosy, zgodnie z projektem.
7. Posadzone krzewy muszą posiadać co najmniej 3 równorzędne pędy i wysokość minimalną 50 cm. Inne parametry nasadzeń mają być zgodne z normami stosowanymi w szkółkarstwie ozdobnym.
8. Termin realizacji nasadzeń zamiennych do końca listopada 2022 r.
9. O zrealizowaniu warunku wykonania nasadzeń zastępczych należy powiadomić Biuro Miejskiego Konserwatora Zabytków UMK w terminie do 14 dni od jego wykonania.

#### UZASADNIENIE

Ww. egzemplarze są w złym stanie fitosanitarnym (zamierające lub obumarłe). Pozostałe ze względu na układ pnia lub lokalizację w rejonie gzymsów Fortu, stwarzają zagrożenie wykrotem lub rozłamaniem. Należy również dodać, że pozostawienie zieleni bez ingerencji doprowadziłoby nie tylko do dalszej degradacji cennego zabytku i przekreśliło możliwość jego restauracji, ale także stanowiłoby zagrożenie dla spacerowiczów. Część drzew rośnie, na warstwach ziemi o małej

miąższości, na murach i stropach. Przez niewłaściwe pokroje, korony rozwinięte jedynie w szczytowych częściach drzew i wysoko umiejscowione środki ciężkości, jak również słabe zakotwienie w gruncie, stanowią realne niebezpieczeństwo dla osób przebywających w sąsiedztwie murów fortu. Potwierdzają to liczne wiatrołomy, które regularnie pojawiają się w obrębie wałów i fosy.

Biorąc powyższe pod uwagę potwierdzono, że ww. drzewa kwalifikują się do usunięcia.

Zezwolenie na usunięcie drzewa lub krzewu może zostać wykonane pod warunkiem uzyskania stosownego pozwolenia, wydanego na podstawie art. 36 ust. 1 pkt 11 ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (tj. Dz. U. z 2020 r., poz. 282 ze zm.).

W czasie przeprowadzonych oględzin, wizualnie nie stwierdzono występowania gatunków chronionych grzybów, roślin i zwierząt w obrębie pni, koron i systemów korzeniowych wnioskowanych do usunięcia roślin (art. 83c ust. 1 ustawy o ochronie przyrody).

W pozostałym zakresie wniosku Strony, nie objętym niniejszym zezwoleniem, została wydana decyzja nr ...69/21... znak: KZ-03.6131.180.2020.JW+NP umarzająca postępowanie w zakresie 12 drzew.

### POUCZENIE

I. Zezwolenie niniejsze wydane jest z jednoczesnym nałożeniem zobowiązań do przestrzegania następujących warunków:

1. Ochrona gatunków zwierząt, roślin i grzybów objętych ochroną gatunkową, występujących w obrębie ww. zadrzewienia obowiązuje niezależnie od usuwania zieleni wysokiej, także podczas prac związanych z wycinaniem drzew i krzewów.

2. Wycinka drzew i krzewów może nastąpić PO TERMINIE, w którym niniejsza decyzja stała się ostateczna.

II. Od niniejszej decyzji służy odwołanie do Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego w Warszawie (ul. Krakowskie Przedmieście 15/17, 00-071 Warszawa) za pośrednictwem Miejskiego Konserwatora Zabytków w Krakowie, ul. Biskupia 18, 31-144 Kraków w terminie 14 dni od dnia otrzymania decyzji.

III. W trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania. Z dniem doręczenia organowi oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna.

Zezwolenie niniejsze nie podlega opłacie skarbowej na podstawie ustawy z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej (tekst jednolity Dz. U. z 2020 r. poz. 1546 ze zm.).

z up. PREZYDENTA MIASTA

*Jerzy Zięgień*  
Miejski Konserwator Zabytków

#### Otrzymują:

1. Zarząd Budynków Komunalnych w Krakowie, ul. Czerwieńskiego 16, 31-319 Kraków + zał.
2. Towarzystwo na Rzecz Ochrony Przyrody, ul. Krowoderska 49/1, 31-158 Kraków + zał.
3. 2 x aa + zał.

#### Do wiadomości:

4. Zarząd Zieleni Miejskiej w Krakowie, ul. Reymonta 20, 30-059 Kraków.
5. Małopolski Wojewódzki Konserwator Zabytków, ul. Kanonicza 24, 31-002 Kraków + zał.



**PROTOKÓŁ**Dotyczy: USUNIĘCIA ROŚLIN Z TERENU FORTU BATOJICIE

Obecni/ organizacja/funkcja

Imię i Nazwisko	Organizacja/funkcja
1. ANBRICJA ŚWIERKOŃ	ZBK
2. WJCIECH BOBĘK	AUTOR INWENTARYZACJI
3. NATALIA POCHĘC'	BMKZ
4. JERZY WYPAKOWICZ	BMKZ

Ustalenia:

Inwentaryzacja jest zgodna ze stanem faktycznym. Wnioskuje się do usunięcia chwastów są w takim stanie fitosanitarnym lub raczej w lokalizacji stwarzającej zagrożenie wystąpieniem farakto ustaleniu, że robienie akcje osz. w 4/15 o który opiera się jaich wyrosty na zniszczony korony, a dobetkasa przy usunięciu w. jaich trudni prace i spowoduje dobre dotarcie.

Jednocześnie wnioskujemy pod formą, że dostarczy projekt nasadzeń w ramach

eksperyty przyrodniczej.  
Cis oświadcza kwalifikuje się do przedstawienia  
w formie świadczeń jako zabieg rehabilitacyjny

2





...Uwagi:

wizualnie nie stwierdzono żadnych uszkodzeń

Protokół sporządził JERZY WSPAROWICZ

Strony zostały pouczone o możliwości wniesienia do protokołu umotywowanych zastrzeżeń i uwag oraz prawie do odmowy podpisania protokołu.

Na tym protokół zakończono i po odczytaniu podpisano:

1. 	3. 
2. 	4. 

Urząd Miasta Krakowa  
BIURO MIEJSKIEGO KONSERWATORA ZABYTKÓW  
tel. +48 12 616 65 00, fax +48 12 616 65 01, mkz@um.krakow.pl  
31-144 Kraków, ul. Biskupia 18  
www.krakow.pl



## DECYZJA

67/21

Na podstawie art. 83, art. 83a, ust.1, art. 83b-83f, art. 84 - 86 ustawy z dnia 16 kwietnia 2004 r. o ochronie przyrody (t.j. Dz. U. z 2020 r., poz. 55 ze zm.) oraz art. 104 § 1 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (t.j. Dz. U. z 2020 r., poz. 256 ze zm.) w związku z § 1 pkt 2 lit. k Porozumienia zawartego pomiędzy Wojewodą Małopolskim a Prezydentem Miasta Kraków z dnia 11 maja 2010 r. w sprawie powierzenia prowadzenia niektórych spraw z zakresu właściwości Małopolskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków (Dz. Urz. Woj. Małop. z 2010 r. nr 283, poz. 1887 oraz z 2013 r., poz. 6679 ze zm.).

Po rozpatrzeniu wniosku znak: EL-12-432-41/16 z dnia 01.12.2020 r. (data wpływu: 10.12.2020 r., uzupełnienie: 09.02.2021 r.) Zarządu Budynków Komunalnych w Krakowie, ul. Bolesława Czerwieńskiego 16, 31-319 Kraków, reprezentowanego przez p.o. Kierownika Referatu Lokalni Służby Zdrowia i Fortów, pani Justyny Góralczyk, o wydanie decyzji na usunięcie 126 drzew usytuowanych na terenie Fortu nr 48 Batowice, wpisanego do rejestru zabytków pod numerem A-91/M, decyzją z dnia 11.05.2007 r.

## umarza się

postępowanie w zakresie usunięcia 12 drzew (numeracja zgodnie z wykazem):

A46. Klon jesionolistny	o obw 53 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
A165. Klon jesionolistny	o obw 59 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B48. Wiąz szypułkowy	o obw. 34 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B54. Robinia akacjowa	o obw. 46 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B75. Klon jesionolistny	o obw 56 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
B237. Wiąz szypułkowy	o obw. 36 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C80. Czeremcha zwyczajna	o obw. 39 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C107. Klon jesionolistny	o obw 38+37 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C133. Robinia akacjowa	o obw. 47 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C144. Klon jesionolistny	o obw 55 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
C211. Robinia akacjowa	o obw. 48 cm	dz. nr 215/16 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice
D86. Klon jesionolistny	o obw 39 cm	dz. nr 236 obr. 1 Nowa Huta przy Fort Batowice

na podstawie ustaleń protokołu z komisji konserwatorskiej z dnia 20.01.2021 r. stanowiącego integralną część niniejszej decyzji.

## UZASADNIENIE

Podczas oględzin ustalono, że obwód ww. drzew mierzony na wysokości 5 cm, nie przekracza 80 cm, 65 cm lub 50 cm. Na podstawie art. 83f ust. 1 pkt 3 lit. a, b i c ustawy o ochronie przyrody, nie jest wymagane uzyskanie zezwolenia na usunięcie ww. drzew. Z uwagi na powyższe, uznano za zasadne umorzyć postępowanie w tym zakresie.

W pozostałym zakresie wniosku Strony, nie objętym niniejszą decyzją, zostało wydane zezwolenie: nr ..... znak: KZ-03.6131.180.2020.JW+NP zezwalające na usunięcie 114 drzew.

## POUCZENIE

- I. Od niniejszej decyzji, na podstawie art. 127, art. 129 ustawy Kodeks postępowania administracyjnego, służy odwołanie do Ministra Kultury - Generalnego Konserwatora Zabytków, ul. Krakowskie Przedmieście 15/17, 00-071 Warszawa, za pośrednictwem Miejskiego Konserwatora Zabytków (ul. Biskupia 18, 31-144 Kraków) w terminie 14 dni od dnia otrzymania decyzji.
- II. W trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania. Z dniem doręczenia organowi oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna.

z up. PREZYDENTA MIASTA

Jerzy Zbiegień  
Miejski Konserwator Zabytków

## Otrzymują:

1. Zarząd Budynków Komunalnych w Krakowie, ul. Czerwieńskiego 16, 31-319 Kraków + zał.
2. Towarzystwo na Rzecz Ochrony Przyrody, ul. Krowoderska 49/1, 31-158 Kraków + zał.
3. 2 x aa + zał.

## Do wiadomości:

4. Zarząd Zieleni Miejskiej w Krakowie, ul. Reymonta 20, 30-059 Kraków.
5. Małopolski Wojewódzki Konserwator Zabytków, ul. Kanonicza 24, 31-002 Kraków + zał.

